

入学願書 / 誓約書  
APPLICATION FOR ADMISSION / WRITTEN OATH

1 国籍  
Nationality \_\_\_\_\_

2 氏名 ( 自国語表記 )  
Name ( In Your Native Language )  
氏名 ( 英語表記 )  
Name ( In English )

姓 Family Name \_\_\_\_\_ 名 Given Name \_\_\_\_\_

3 性別 Sex \_\_\_\_\_ 4 生年月日 Date of Birth \_\_\_\_\_ 年 Year \_\_\_\_\_ 月 Month \_\_\_\_\_ 日 Day \_\_\_\_\_

5 出生地 Place of Birth \_\_\_\_\_ 省 / 県 Province/Prefecture \_\_\_\_\_ 市 City \_\_\_\_\_ 6 配偶者の有無 Marital Status \_\_\_\_\_

7 本国住所 Home Address \_\_\_\_\_

8 電話番号 Telephone No. \_\_\_\_\_ 9 Eメール Email \_\_\_\_\_

10 入学月 Month of Admission \_\_\_\_\_

11 学校寮 Dormitory \_\_\_\_\_

上記の答えが、「入居不要」の場合 / When the above answer is "Live in other place"  
住所 Address \_\_\_\_\_

連絡者の氏名 Name of Contact Person \_\_\_\_\_ 電話番号 Telephone No. \_\_\_\_\_

12 経費支弁者 Sponsor (Payment Person)

氏名 Name \_\_\_\_\_ 生年月日 Date of Birth \_\_\_\_\_ 年 Year \_\_\_\_\_ 月 Month \_\_\_\_\_ 日 Day \_\_\_\_\_

住所 Home Address \_\_\_\_\_ 電話番号 Telephone No. \_\_\_\_\_

職業 Occupation \_\_\_\_\_ 勤務先名称 Name of Enterprise \_\_\_\_\_

勤務先住所 Address of Employment Place \_\_\_\_\_ 電話番号 Telephone No. \_\_\_\_\_



私は既定のコースを完了することを約束します。  
は、自分自身の理由により勉学に関する進展がない場合、学校の判断に従い、いかなる処分もを受け入れます。  
私は、私の経費支弁者が支払った学費が、学校から返金されないことに了承いたします。

私

I promise to complete my desired course..  
When there is no progress regarding my studying due to my own reasons, I abide by the judgment of the school and accept any punishments.  
I agree that the school does not refund the school expenses which my sponsor already paid.

申請者署名 / Applicant Signature

日付 / Date  
年 Year \_\_\_\_\_ 月 Month \_\_\_\_\_ 日 Day \_\_\_\_\_